

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Penduduk flat Taman Kosas terima bantuan makanan

SHAH ALAM - Majlis Agama Islam Selangor (MAIS) bekerjasama membantu menjayakan program #musaadahcovid19 dengan mengedarkan makanan kepada penduduk flat kos rendah Taman Kosas, Ampang semalam.

Ketua Audit Dalam MAIS, Zaharuddin Salim berkata, bantuan berkenaan diharap dapat memastikan kebajikan penduduk terjejas akibat penularan Covid-19 itu tidak terabai sepanjang tempoh Perintah Kawalan Pergerakan (PKP).

“Walaupun mata pencarian mereka tergendala tetapi ketabahan dan kesungguhan mereka dalam mematuhi PKP ini amat kita hargai.

“Kita meminta mereka untuk terus bersabar, mudah-mudahan isu Covid-19 akan dapat diselesaikan, Insya-

ALLAH,” katanya menerusi kenyataan media di sini semalam.

Menerusi program itu, bantuan makanan disumbangkan Syarikat QSR Brands yang terdiri daripada makanan KFC, Pizza Hut dan Ayamas.

Sumbangan yang disampaikan oleh Menteri Perumahan dan Kerajaan Tempatan, Zuraida Kamaruddin itu merupakan usaha MAIS yang saling bekerjasama dengan agensi kerajaan bagi membantu mereka yang memerlukan akibat penularan Covid-19.

Program itu dianjurkan oleh Syarikat QSR Brands dengan kerjasama Kementerian Perumahan dan Kerajaan Tempatan, JAWHAR, MAIS, Lembaga Zakat Selangor serta Pertubuhan Belia Girl2Leader Malaysia.



Pelbagai pihak turut serta menjayakan program #musaadahcovid19 dengan mengedarkan makanan kepada penduduk flat kos rendah Taman Kosas, Ampang semalam.

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Grab jadikan e-Bazar Ramadan realiti

GRAB Malaysia bersedia menjayakan e-Bazar Ramadan bagi menyediakan perkhidmatan kepada orang ramai menerusi kerjasama dengan kerajaan Selangor dan Wilayah Persekutuan Kuala Lumpur.

Ketua Grab Malaysia, Sean Goh berkata, pihaknya mahu menyokong dan menggalakkan usahawan menggunakan khidmat pembayaran tanpa tunai serta mengembangkan capaian perniagaan menerusi perkhidmatan GrabPay, GrabFood dan GrabExpress.

“Setiap tahun, usahawan mikro dan penjual di laman sosial mengharapkan musim ini sebagai tempoh yang paling sibuk dan mengambil bahagian dalam Bazar Ramadan di kawasan kejiranan mereka, mengadakan gerai “pop-up” di seluruh bandar-bandar kita,” katanya dalam satu kenyataan baru-baru ini.

Bagaimanapun, katanya, tanpa gerai fizikal mungkin peniaga tidak dapat menghasilkan jualan yang sama seperti tahun sebelumnya.

“Oleh itu, kami mahu menyokong dan menggalakkan mereka untuk menggunakan khidmat pembayaran tanpa tunai serta mengembangkan jangkauan mereka kepada jutaan

pengguna Grab melalui perkhidmatan dalam ekosistem kami seperti GrabPay, GrabFood dan GrabExpress untuk membantu mereka menguruskan penghantaran barang mereka, sama ada kuih-muih atau pakaian hari raya,” katanya.

Beliau berkata, selain menjadikan e-Bazar Ramadan suatu realiti, Grab juga mempunyai dua inisiatif lain untuk membawa semangat Ramadan ke rumah rakyat Malaysia sambil menyokong perniagaan kecil dan usahawan mikro.

“Grab bekerjasama dengan pelbagai pilihan rakan restoran mereka untuk mengaturkan menu kegemaran Ramadan supaya boleh didapati di GrabFood tepat pada masanya pada bulan puasa.

“Grab juga mengalu-alukan penjual di laman sosial dan usahawan mikro seluruh negara yang berpangkalan di rumah menggunakan rangkaian rakan pengantar untuk membantu mereka memberi perkhidmatan kepada pelanggan dalam talian secara lebih mudah dan cekap,” katanya.

Tambahnya, restoran dan penjual di laman sosial yang berminat untuk manfaatkan sumber Grab boleh menghubungi syarikat melalui grb.to/GrabRamadan.



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Duta Jepun lawat SRAI di Shah Alam

Hiroshi Oka tinjau proses pembelajaran serta fasiliti sekolah

Oleh ROSHLAWATY RAIYH

Sekolah Rendah Agama Integrasi (SRAI) Seksyen 19, Shah Alam, Selangor bertuan kerana menerima kunjungan Duta Besar Jepun ke Malaysia, Hiroshi Oka pada 27 Februari lalu.

Kunjungan itu ekoran lawatan guru-guru agama dari Selangor dan Negeri Sembilan ke sekolah di Jepun tahun lalu atas tajaan Kementerian Luar Jepun.

Penolong Kanan Hal Ehwal Murid SRAI Seksyen 19, Muhamad Badrul Arshad berkata, pelbagai aktiviti disediakan bagi menyambut rombongan dari Kedutaan Jepun tersebut.

"Rombongan itu dibawa ke dalam kelas untuk melihat sesi pembelajaran



Hiroshi duduk di dalam kelas bersama murid Tahun Satu SRAI Seksyen 19, Shah Alam bagi melihat sendiri sesi PdP berlangsung.

dan pengajaran (PdP).

"Mereka juga meninjau fasiliti sekolah dan melihat aktiviti *familiarization* yang diadaptasi daripada sistem pendidikan di Jepun, hasil program lawatan guru-guru agama ke Negara Matahari Terbit tersebut," katanya.

teratur.

"Saya berharap pembudayaan 'amal khair' di sekolah ini dapat memberi kesan yang positif kepada guru, murid dan masyarakat sekelingil," katanya.

Pada kunjungan itu, Hiroshi turut merasmikan Program Amal Khair SRAI Seksyen 19 yang diadakan bertujuan mengajak warga sekolah membuat kebaikan.

Filzah berkata, salah satu program dalam Amal Khair ialah *The Power of 10 Cent* di mana setiap kelas disediakan sebuah tabung bagi membolehkan guru dan murid memberi sumbangan wang.

"Hasil sumbangan daripada tabung *The Power of 10 Cent* akan digunakan untuk membaiki atau membuat sesuatu yang mendatangkan faedah kepada seorang warga sekolah," katanya.

Terdahulu, seramai 10 guru agama dari Selangor dan Negeri Sembilan mengikuti program lawatan guru-guru agama ke Jepun selama 10 hari bermula 29 September tahun lalu.

Program pertukaran budaya berkenaan bertujuan mendalamai persefahaman antara Malaysia dan Jepun.

Rombongan dari Malaysia berpeluang melawat sekolah di Jepun yang melaksanakan kurikulum Pendidikan Pembangunan Mampan.

Pada lawatan itu, guru terbabit turut menyertai Dialog Antarabangsa Mengenai Ketamaduan dan Toleransi Antara Agama 2019 yang dianjurkan di negara itu.

Dialog berkenaan meliputi cabaran yang dihadapi pemimpin agama dan golongan pendidik profesional dalam mempromosikan keamanan, toleransi serta kekelabuan dalam masyarakat.

Sepanjang program tersebut, peserta tinggal bersama keluarga angkat di Jepun sekali gus membolehkan mereka menelami dan memahami kehidupan, amalan dan budaya masyarakat di sana.



Dari kiri: Filzah, Dr Mohd Kamal, Hiroshi dan Mohd Ja'afar. Turut kelihatan, Yang Dipertua Persatuan Ibu Bapa dan Guru (PIBG) SRAI Seksyen 19, Taqiuuddin Aminy Abdul Satar (kanan sekali).

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Shah Alam's Section 6 not under lockdown

SHAH ALAM: The Selangor government has denied that Section 6 here has been placed under lockdown as claimed in several social media posts since Saturday night.

Mentri Besar Datuk Seri Amirudin Shari said the roadblock mounted at the entrance of Section 6 was to facilitate the Petaling district office and Selangor Health Department's house-to-house early-stage community screenings for the high-risk group such as senior citizens.

"The rumours pointed out Section 6 had been placed under lockdown but this is totally

untrue," Amirudin tweeted yesterday.

He said the community screenings were conducted free of charge and part of the efforts by the state government to stem the spread of Covid-19.

Meanwhile, the Shah Alam City Council said the roadblock was mounted at Jalan Puyuh 6/1D at 6pm on Saturday.

"The roadblock there does not mean residents cannot go about their errands, but they are advised to be at home between 8pm and 8am," the council said on Facebook. — Bernama



**Seksyen 6,
Shah Alam
Akan Dikenakan
Perintah Berkurung?
SEBENARNYA.MY**

Not true: A social media post claiming that Shah Alam's Section 6 was under lockdown was debunked as fake news. — Source: sebenarnya.my

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Nirvana goes all out to lend a hand

Group has spent RM10mil to help those affected by the pandemic

PETALING JAYA: Nirvana Asia Group has distributed 15,000 sets of essential supplies and groceries worth about RM2mil to the needy and families of those affected by the Covid-19 pandemic.

Its group founder and executive chairman Tan Sri Kong Hon Kong (pic) said the assistance was given out to all deserving Malaysians, regardless of race, colour or creed.

"We have channelled these contributions to those who are truly in need to help them cope during this challenging period."

"This is a small contribution on our part as a responsible corporate citizen to help the government in fighting the pandemic," he said.

Kong said some 10,000 sets had already been handed over to the Selangor government to be distributed across the state.

The balance was given out to lower income groups in Klang, Ulu

Yam, Kuala Lumpur, Kajang and Petaling Jaya.

Others who benefited from the initiative included the underprivileged and needy residents in Kuantan, Taiping, Ipoh, Alor Setar and Cameron Highlands.

Recently, Nirvana donated medical equipment, supplies and face masks worth nearly RM6mil to the frontliners in their battle against the deadly virus.

These included 8,700 sets of medical isolation gowns, 600,000 pieces of three-ply surgical masks, 3,400 sets of medical face shields and 20 sets of ventilators.

Kong said he took note of the dire situation because of the number of infections nationwide, leading to a shortage of protective medical supplies.

He praised all medical personnel, some of whom while discharging their selfless and professional duties put their lives at risk by resorting to using improvised equipment.

Kong said they would also be contributing essential supplies and groceries worth another RM2mil, to be given out to needy and poor families to lessen their burden.

"We are all in this together as a nation. Let's stand united and give

our full support to the frontliners and the government in fighting this pandemic," he said.

With the latest contribution, Nirvana will be spending a total sum of RM10mil for its numerous initiatives.



Caring for the unfortunate:
Some recipients and Nirvana representatives attending a simple handing-over ceremony.

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

By MING TEOH
 lifestyle@thestar.com.my

TAN Kok Ming may have cerebral palsy, but that has not deterred the 42-year-old para athlete from achieving his dreams in life.

"Three of my passions are charity work, volunteering and badminton," says the group brand marketing and communications assistant manager for corporate social responsibility and events at Sunway Group.

"My work includes liaising with NGOs (non-governmental organisations) and other parties to help the less fortunate," says Tan, who has been with the group for 13 years.

During the movement control order (MCO), he has been helping to identify NGOs to channel funds to, which go toward helping B40 communities whose livelihood or lives are at stake.

"No matter what the role, it's always an honour to be able to play a part in helping the less fortunate," Tan says.

His company has set up an avenue for them to support frontliners and B40 communities during the Covid-19 pandemic through the #Sunwayforgood fund, which Tan has personally donated to.

"While my team and I have distributed goods personally to B40 communities in the past, we are now distributing the items through essential services personnel during the MCO."

Like most people in Malaysia, Tan has been staying home and working remotely.

"Covid-19 and the MCO impacts everyone – whether regularly- or differently-abled – and we are all in this together."

"The MCO has allowed me to spend more quality time with my family and children," says the Petaling Jaya-based father of two.

"We've been doing more things together – learning to cook, carrying out household chores and reading books," he says, adding that he and his wife also home tutor their kids.

But even though his daily life is no different from a regular working dad now, it was a struggle for him during his early years. His condition meant he has less strength and control on the left side of his body.

"From young, I realised other people could run and move smoothly, but I could only use one side of my body," he explains.

Having parents who believed in him and supported him helped.

"My parents taught me life skills from young because they wanted me to be independent when I grew up," he says.

They also sent him for acupuncture, which he describes as "extremely painful".

"My mum signed me up for a lot

Living an enabled life

Meet a Malaysian para athlete with a heart for charity and passion for badminton.



Tan at his company's Deepavali Cheer 2019 event for underprivileged children in Ipoh, Perak. — Photos: TAN KOK MING



As a para shuttler, Tan (fifth from left) bagged the bronze medal in the Men's Single and Mixed Doubles categories at Para Sukma 2018.

of classes, including swimming, with the hope that it would help improve my movement. She also bought me console games because she thought they would help improve my coordination," he adds.

Tan believes his parents' love and support contributed to who he is today.

But he still needs to pace himself and take small breaks whenever he gets tired because of his condition.

"I may take more time with certain tasks but I'm definitely able to do what others can," he declares.

For things that most people take for granted, he has to carry out with greater effort.

"At work, I use my right hand to type on the computer keyboard, and I've trained my forefinger on the left hand to use the shift key," he cites as an example.

"It may sound simple, but it took me years just to train my left hand."

At times, he still has trouble turning thoughts in his mind into words.

"But I get by just fine. I pause between sentences and I'm able to get my message across when talk-

ing to people," he explains.

But Tan does more than just get by. Seven years ago, the avid hiker successfully climbed Mount Kinabalu in a company-organised event.

"I wanted to challenge myself and determined that if I could conquer the peak of Mount Kinabalu, then I can achieve much more in life too."

He admits that it was not easy because of his condition, although his stamina and determination enabled him to withstand the low temperature, high altitude and physical exertion.

The climb took him three days and two nights to complete and he was with two colleagues who encouraged him along the way.

"Whenever I go trekking with my friends, I may often be the last one to finish the trail, but I'm satisfied to be able to complete it in the first place," he says.

Besides mountain climbing, Tan has bagged several medals in events like the Para Badminton Malaysia Sirkit 1 & 2 2019, MBPJ Para Carnival 2019, Para Sukma 2018, and Sunway Badminton Competition 2017 & 2018.

Tan's interest in badminton started when he was nine.

"I played with my cousin and a neighbour at an open space near my house," he recounts.

At that time, he did not realise he was actually good at the sport.

It was only in secondary school when he started playing with others that he found his talent and joined the badminton club.

But he had to put in more effort compared to others.

"While others trained two days a week, I trained five," says Tan, who was the only differently-abled person in the team.

When Tan started working, he continued participating in tournaments.

At one of the tournaments, he met former Melaka state player Jeremy Ng who told him about the Para Games and encouraged him to pursue his dream.

Tan qualified as a para shuttler in 2018. His first match was in November that year and Tan was nervous because all the players were young (below 35) and he was the oldest at 41.

"When I made it to the Para Sukma Games, I was so excited. It was an experience of a lifetime," shares Tan, who also plays football and cycles using a custom-made four-wheel bicycle.

One of Tan's role models is Singaporean neuroscientist and Paralympian Dr William Tan. Despite being paralysed from the waist down and a stage four leukaemia survivor, he was the first person to complete a marathon at the North Pole by wheelchair, and has raised money for charity through such events.

"He's a great inspiration and example of how anyone can contribute to society, regardless of differences in ability," Tan says.

"When opportunities are given to all equally, it motivates us to do good and we can contribute just as much," he concludes.

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

州政府沿戶檢測遭誤解 莎阿南第6區沒封城

(莎阿南12日讯) 又是假消息！莎阿南第6区没有“封城”。

雪州政府是为了抗疫防范措施，在莎阿南第6区提前进行挨家挨户免费社区检测，保障人们健康安全，尤其乐龄人士。

不过，此举却被人传为“封城”，雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁在面子书澄清为假消息。

八打灵县是雪州2019冠状病毒病案例最高县署，旗下莎阿南市政厅严阵看待疫情扩散问题，早前圈定第6区公共大巴士及周边地区，如第3、4、7

和8区进行大消毒行动。

莎阿南市政厅昨天也通过面子书，以及挨家挨户派发传单宣布，通知将与县署卫生局及警方联手合作，从昨天下午6时开始管制第6区6/1D普尤路口的进出时段，方便卫生局进行冠病社区检测。

不阻居民出入

当局将根据标准作业程序，不阻止居民出入进行日常所需，惟劝居民遵守国家安全理事会规定，即晚上8时至上午8时之间，待在家里。

尽管文告劝请人们应汲取正

 Amirudin Shari
19小时前

Saya dimaklumkan terdapat khabar angin bahawa Seksyen 6 Shah Alam akan dikenakan 'lockdown'. Perkara ini tidak benar sama sekali. Pejabat Daerah Petaling dan Jabatan Kesihatan Negeri Selangor hanya melakukan saringan komuniti awal buat golongan yang berisiko seperti warga emas dari rumah ke rumah. Saringan ini adalah percuma dan sebahagian dari usaha Kerajaan Negeri untuk membendung Covid-19.

[查看翻译](#)

 500

44条评论 70次分享

■阿米鲁丁第一时间在面子书澄清“封城”假消息。

确信息，避免以讹传讹听信不实的谣言始终还是动摇人正确传言，不过，一人传虚万们不安的心灵。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

林釗盈

須叫停社區檢測 若無法證明合格



■ 林釗盈

(莎阿南12日讯) 马华雪州联委会宣传主任林釗盈指出，若无法证明测试合格，雪州政府需马上停止“社区检测冠病”活动。

他今日发表文告说，雪州大臣昨日宣布推动一个活动，取名为“社区检测冠病”(Community Testing)，组队到周内的几个冠病热点，如乌雪、乌冷、八打灵、巴生、鹅唛和雪邦，为高风险群如老人家等，进行冠病快速检测的事件，雪州马华感到非常不解，要求雪州政府解释：

“雪州政府所发动的‘私人界和自愿团体’具有合格的卫生资格吗？所采用的配备符合卫生标准吗？”

他也说，从新闻报导中，雪州政府显然地没有和卫生部合作，所检测的数据受卫生部承认吗？这些不经卫生部审议活动最终能纳入数据吗？如果不能雪州政府的检测目的到底何在？

他指出，这项“社区检测冠病”将为高风险者如老年人等进行检测，但是我国卫生部规定只有从疫区回来，和确诊者接触，或和大感染群有关联，或发病且具有冠病症状才检测。

“雪大臣和活动负责人在推荐礼没有实施足够的社交距离规定，也没有戴上口罩，这产生非常坏的社会感观，非常不可取。”

雪州马华认为冠病疫情当前，雪州政府应该做好自己的本份，不要胡闹和添乱。应付传染病的公共卫生工作应该由卫生部来操办，雪州政府无需动作多多，越俎代庖。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

剪頭髮助降高血壓

阿菲夫挺理髮店運作

(槟城12日讯) 剪头发可降血压?

槟州前行政议员阿菲夫今日捍卫政府允许理发店，在行动管制令期间有条件运作的决定，并指理发可协助控制高血压。

阿菲夫是一名医生，也是“阿兹敏派支持者”。他是针对高级政务部长（国际贸易及工业部）拿督斯里阿兹敏阿里发文告，指政府允许理发店有条件运作，这么说。

他说，有关理发与高血压的关系，是有通过医药研究。

他说，根据新英格兰医学期刊 (The New England Journal of Medicine) 的研究，理发可以降低高血压，尤其我国不少人面对高血压问题。

他也说，允许理发店运作也可协助在行动管制令期间受影响的业者，因为业者可以最少的人力来营业，促进经济。

“业者在营业期间，也必须要遵守条规，也要保持卫生及进行消毒，确保不会受感染，理发店业者及顾客都不可有任何



■ 阿菲夫

何症状，包括发烧及咳嗽。”

他说，业者必须要遵守社交距离及保护自己，如经常洗手、戴口罩及经常清洗用具等。

不过，有网民质疑理发与高血压的关系，指理发后能降血压是因为有关病患吃了药。

较后，阿菲夫在推特指出，他并非阿兹敏的官员，只是以诗布朗再也州议员身分发表有关言论，但截至下午1时，他的名字仍出现在国际贸易及工业部官网，职位是特别官员。

網民吁暫緩決定

政府宣布允许理发店有条件营业，但在社交媒体有不少网民不认同，他们询问政府如何能避免在理发店传播病毒，也有网民要求部长聆听卫生总监拿督诺希山的建议，暂缓让理发店运作。

根据报导，行动党依斯干达布蒂里区国会议员林吉祥也谴

责这项决定，并提醒阿兹敏，获准运作的决定甚至是被理发公会拒绝。

他质问阿兹敏及内阁部长，允许理发店运作，是否因本身要去理发。

他认为，政府应优先让科技 (IT) 服务业运作，因为有很高的需求。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

可申請復工？要求休業？ 首相署部長弄亂律師行

(吉隆坡12日讯) 尽管政府宣布9个领域的行业，包括法律服务在行动管制令期间可申请复工，但首相署部长（国会及法律事务）拿督达基尤丁办公室发出公函，要求律师楼在管制令内继续休业，引起律师界混淆。

根据律师公会秘书卡立达斯昨晚发文告指出，部长达基尤丁办公室发出律师楼继续在管制令内暂时休业的公函后，他已联络律师

公会主席沙林巴希尔。

他说，沙林巴希尔较后接获部长达基尤丁的电话，再次阐明此事。

他续说，达基尤丁提出的理由似乎表达，根

据他与高级政务部长（国际贸易及工业部）拿督斯里阿兹敏阿里的谈话，贸工部没有对“法律服务”（legal services）给予明确及具体定义。

卡立达斯也说，律师公会获悉，政府将与国家安全理事会讨论后，会澄清及给予法律界一项标准作业程序，而律师公会将监督情况，若此事有更明确规定，将通知会员。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

維諾與溫妮薛卡基金會 捐贈貧戶2萬5物資

(雪邦12日讯)维诺与温妮薛卡基金会(Vinod and Winy Sekhar Trust)，捐赠总值2万5000令吉的物资，并通过双溪比力区州议员刘天球及其服务中心与团队发放500份，每份50令吉的基本食品给该区贫困居民。

受惠群体为因新冠肺炎行动管制令受影响的民众，尤其是“手停口停”的群体，希望在非常时期，获得适时的物资渡过难关，受惠者涵盖华、巫、印三大民族以及原住民。

双溪比力区刘天球感谢维诺与温妮薛卡基金会雪中送炭，该基金会也将赠送一批口罩给当地居民做好疫情防范措施。

他指出，他动用雪州政府的6万令吉拨款，购买1200份物资协助受新冠疫情影



■维诺与温妮薛卡基金会捐助总值2万5000令吉物资，确保受惠者在非常时期至少保持三餐温饱。

响的民众，每份都是50令吉的标准，确保受惠者在非常时期至少保持三餐温饱。

刘天球说，由于物资有限但选区地大面宽广，只能优先考虑低收入群体、孤苦老人及单亲和孩子众

多的家庭，希望没有拿到物资的民众理解。

他赞扬和感谢在疫情时期，无私奉献与服务的前线医务人员、执法部队、志愿者、义工以及慷慨解囊或捐献物资等热心人士的付出。



■双溪比力村长余东发(左)代表分发物资给受惠者。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1



■警方和卫生部到敦胡申翁一带展开排查行动。

(吉隆坡12日讯)雪州政府即日起展开大型新冠病毒检测行动，沿户排查及进行人口普查，以切断疫情感染链。

警方联合卫生局官员，昨日分别到加影、敦胡先翁镇、双溪雷、杜顺大进行排查行动。

雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁昨日到乌冷州选区派送援助品给居民后说，这项行动是我国首个大型排查行动，预计第一天可以进行500次检测，并在最快24小时内就取得结果。

“我们会根据排查效果

針對紅區進行檢測 雪州展開大型排查

作出考量，是否符合预算或重新部署。”

他指出，大型排查行动是由雪州新冠病毒防控小组负责，该对会先针对数个超过40宗确诊病例的红区进行检测。

另一边厢，雪州行政议员许来贤说，州政府与卫生局合作，在加影市中心为鉴定的83人进行检测。

“我们会找出这些人的地址上门进行检测。”

许来贤也是加影区州议员。他指出，这是州政府逐户排查行动之一。

“当地居民无需感到恐慌，这只是检查。”

他说，双溪拉马与杜顺大是加影增加最多确诊病例的地方。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1



■莫哈末阿菲克（前排左5）、林斗益（前左7）及颜境橙（右7）出席协助分配支援物资，并与各居协、团体组织及甘榜管委会代表等合影。

林斗益：助有需要者 感恩雪政府特別撥款

（万津12日讯）瓜冷市议员林斗益表示感恩雪州政府，公布的刺激经济配套2.0第二阶段关怀配套中，让瓜冷市议员各获得1万令吉的特别拨款，用以帮助有需要的个人或家庭。

林斗益也是瓜冷市议会第19区居民代表委员会（MPP Zon 19）主席。他说，配合这项雪州政府关怀配套，在首阶段先派发100份支援物资给需要的家庭。

他也徵得万津社会闻人拿督颜境橙的慷慨捐献100份食品物资。

另有一个非政府组织MY KUALA LANGAT也捐出200包白米，共200份干粮物资。

冀各界多多發揮大愛

MY KUALA LANGAT组织的主席兼瓜冷市议会第18区居民代表委员会主席莫哈末阿菲克市议员呼吁，在国家面对这段最艰难的时刻，希望社会上有能力的个人、团体及企业商家，多多发挥大爱的精神，不分种族及宗教信仰，与政府共同致力帮助贫苦家庭，

以塑造一个真正和谐友爱的社会。

200份干粮物资特通过居民协会、甘榜村长及团体机构与志工团队等分发出去，其中甘榜双溪浪峇鲁管委会、甘榜万津管委会、Persatuan Kebajikan Masyarakat Unggu1、万津人民公正党支部、仁嘉隆人民公正党支部、直落邦里马加朗人民公正党支部、哥文宁花园睦邻原则中心、万津基安邦路睦邻原则中心、Persatuan Keamanan Sejagat、波玲颖花园居民协会、沙理花园居民协会、百度里花园居民协会及德理玛花园居民协会各负责分发10份；瓜冷中央国际狮子会负责30份，此外，义工团队负责40份的物资分配。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

使用衛部批准器材 雪挨家沿戶為5千人篩檢

(沙亚南12日讯)雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁声称，州政府通过雪州预防冠病特工队为5000名雪州人民进行的挨家沿户新冠肺炎筛检，是使用经卫生部所批准的器材和实验室，并非快速检测(rapid test)方式。

他在个人推特回复网民的疑问时解释，有关筛检绝对符合雪州卫生局的标准作业程序，州政府是以更积极和前瞻性角度，来应对此疫情。

据了解，雪州政府昨日开始启动在冠病红区进行大规模的“社区检测”活动(Community Testing)，采取挨家沿户分阶段为5000人进行筛检，首站便在乌冷区。

雪州目前有6个县市被纳入“红色”警戒区，即乌冷、八打灵、巴生、鹅唛、乌雪及雪邦。

卫生总监拿督诺希山早前提及，使用卫生部“RT-PCR”(实时聚合酶链反应)的诊断筛检，较使用快速检测来得更准确，因前者得以检测出患者身体内的病毒；而市面上盛行的快速检测，则



■穿戴全罩式防护装备的医护人员，配合雪州政府的大规模社区检测活动，挨家沿户使用卫生部允准的筛检方式，检验雪州5000名人民是否患上新冠肺炎。

只可检测病患在患上新冠肺炎后，身体所产生的抗体。(TKM)

巴生市會中路大巴剎行動 無牌肉雞店違令被關

(巴生12日讯)又有业者违抗行动管制令的营业时段限制，私下提早开店做生意，不料巴生市议会执法人员前往取缔时，竟才揭发业者无照非法营业，马上遭指示关闭；同时市议会执法组也直接充公3箩鸡和海鲜货品，摊贩只能在管制令结束后才能赎回。

上述事件是发生在巴生中路大巴刹附近的雪州发展机构商店（Blok PKNS）。

无牌且提早营业的肉鸡店，因而触犯行动管制令和巴生市议会商贩营业条例。

市议会执法组主任安德里阿尔曼今早亲自率队在市议会巴生北区行动单位、警方和志愿警卫团协助下，前往中路大巴刹一带的店面展开检举取

缔，结果发现该间肉鸡店提早在上午8时前营业。市议会执法组当下援引1974年道路、沟渠及建筑物法令第46(1)项条文，充公了3箩鸡只，并发现该店没有市议会发出的营业执照，谕令店面须马上关闭。

外籍摆卖海鲜被充公

安德里披露，执法人员同时也在该处一间店面前的五脚基，发现有外籍



嚴玉梅提醒商家配合

负责中路大巴刹一带的巴生市议员严玉梅声称，市议会的执法行动是要防止冠病传播，商家应全力配合，同时配合管制令规定，只在获允许时段营业，并确保所有物品只摆放在店内，不能堆放在五脚基等范围，

避免顾客群聚。

她表示，若商家觉得店内狭窄，不够地方摆放货品，可考虑搬迁到更适合的地点和店面，切记不要把货品堆放在五脚基，否则一旦被执法人员充公，只能待管制令结束后才能申请赎回。

她也吁请商家主动提供搓手液，确



摊贩正摆卖海鲜，于是援引2007年（巴生市议会）第三地方条例的小贩事项，充公了上述货品，以儆效尤。

他表示，除了中路大巴刹一带的店面，执法组也派驻人员在市议会辖下的另3座公市，即巴生港口巴刹、加埔镇巴刹和班达马兰新村旧巴刹检举和监督，以确保摊贩和民众都守法。

他强调，执法人员在执行任务时都会戴上完善防疫装备，如口罩、手套、使用消毒搓手液和进行体温检测。

为确保出来购物的市民都遵守社交距离，安德里也亲自率队到大巴刹附近一些被指“有问题”的店面监督。

据知，市议会并没逮捕任何人，但都有记下店主和店面资料，作为存档跟进后续行动。

执法人员也规劝和监督市民必须轮流分批进入店内选购，并保持至少一公尺的社交距离。

雪州警察总部一名警长英巴和3名警员也参与执法行动，协助与监察市议会执法员检查商贩执照与外籍员工护照事宜。（TKM）

■ 提早开店的肉鸡店被揭发无牌营业，除了3箩鸡被充公，连店面也被勒令即刻关闭。

保顾客都戴上口罩、保持社交距离和控制店内的人流。

“根据管制令规定，商家须在地上贴上间隔人群的贴纸和限制进入店内的人数，如果出现太多人潮，需安排一名店员在入口处控制人流。”（TKM）

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

雪政府推在家學習網站 開放至下月杪

(八打灵再也 12 日讯) 雪州政府推出 “ 雪州家教网站 (selangortutor.com) ” 平台，并开放给州内各源流小一至中五学生使用，学子受促踊跃注册，体验在家学习的乐趣。

雪兰莪基金 (Yayasan Selangor) 发文告披露，这项免费电子教学 (e-learning) 服务已在本月 3 日启动，并将持续开放至 5 月 31 日。

据了解，原只供政府学校的小一至中五学生进行的线上学习，在群众要求下，也开放给州内私立学校学生。

文告说，截至昨日已有多达 4 万名学生注册并使用该平台，其他学生与家长也受促尽快注册，在行动管制令期间善用该学习的便利。

雪州家教网站是按教育部的课纲标准，准备了 13 万道习题，学生们可透过桌面电脑、手提电脑、平板电脑或智能手机进入该网站注册并使用。

文告声称，学生或校方若面对任何注册或使用上的疑问，皆可致电该基金的职员哈兹 (013-401 6055) 和法乌萨尼 (019-221 9321) 查询。 (TKM)

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

国家元首后柔苏丹 捐献医疗设备助抗疫

(吉隆坡 12 日讯) 国家元首后与柔佛州苏丹捐献医疗设备，协助抗击新冠肺炎疫情。

卫生部总监拿督诺希山周日在脸书贴文，感谢国家元首后东姑阿兹莎阿米娜和柔州苏丹依布拉欣陛下捐献医疗设备，协助政府缓解医疗设备的短缺。

诺希山先后贴文表示，卫生部感谢国家元首后东姑阿兹莎阿米娜捐献 150 张病床，其中 100 张捐献给雪兰莪州双溪毛糯医院，另外的 50 张捐献予吉隆坡中央医院。

→双溪毛糯医务人员手持“感谢”的大字报，感激国家元首后东姑阿兹莎阿米娜捐赠病床。

“卫生部感谢国家元首后的捐赠，这如同是给予前线医务人员最棒的加油和打气，让他们能够继续为抗击疫情而努力。”

较早前，他也贴文感谢柔州苏丹依布拉欣陛下，因陛下为全柔州的医院捐献 42 架呼吸机。

根据柔州苏丹依布拉欣陛下的脸书贴文，这些呼吸机是通过柔州苏丹依布拉欣基金会购置，并于周六下午已移交予柔州卫生局总监阿曼拉布。#



柔州苏丹依布拉欣陛下(左2)为全柔州医院捐赠42架呼吸机，并移交给阿曼拉布(右1)协助分配至各个医院。左为柔州大臣拿督哈斯尼。





Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

雪隆会长谭亚华见 放宽全服务洗衣业



谭
亚
华

(吉隆坡11日讯)雪隆洗衣公会会长谭亚华对于政府宣布延长14天行动管制令至4月28日并同意有条件放宽部分行业营运，其中包括全服务型洗衣行业，表示欢迎。

有鉴于此，国际贸易及工业部长拿督斯里阿兹敏阿里宣布，所有获准营业的领域，可在下周一（4月13日）上午9时起，向贸工部提交营业申请。

所有申请都必须在贸工部网站（www.miti.gov.my）进行，只有符合条件和完整的申请会被受理。

他说，公会呼吁所有全服务型洗衣业者（但不包括自助洗衣店），在选择营业时必须严格遵守卫生部规定的指南与行管令，并务必做好自我防护的措施。

“由于我们接触到顾客送洗的衣物、布料等来历未能明确是否已有病毒感染的情况，这难免会有很高风险存在。”

他说，如果选择在这期间营业，洗衣业者的客户、营业额是否能与行管令之前保持一样，毕竟现在很多居民都需要待在家。这会员们值得考虑的。

“雪隆洗衣公会感谢政府抚顺民意之际，有条件开放洗衣行业，我们也希望会员们认真的思考在行动管制期间的14天，是否需要开店营业。”

他说，雪隆洗衣公会全体理事希望在这艰难时刻，也为了配合卫生部和自己家人的安全健康，一起咬紧牙关渡过难关，不然之前的辛苦都是白过了。#

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

李存孝促霹政府 推出线上斋戒月市集

(怡保 12 日讯) 兵如港州议员李存孝促请霹雳州政府与饮食外送服务平台合作，推出线上斋戒月市集(E-Bazaar)，以协助各类商贩渡过抗疫带来的经济难关。

他于周六在脸书专页表示，雪兰莪州政府日前宣布与 Grab Food 合作推行线上斋戒月市集，为各类型饮食小贩带来一线曙光。

“在雪兰莪州政府的协调与支持下，有兴趣参与的

各类饮食小贩可直接获得州政府以及各市议会的协助，克服各种条例与技术问题，让小贩仍可保有收入。”

他认为这同样可以套用在霹雳州内所有夜市、早市等相近类型饮食摊贩，作为

可协助州内小贩解决生计问题的正面措施。

“霹雳政府是否准备效仿该措施，积极扶助州内小贩解决燃眉之急？”

也是民主行动党社青团总团长的李存孝表示，他已与负责线上斋戒月市集的 Grab Food 高层进一步了解该计划，Grab Food 也给予正面回应，表达愿意将与雪兰莪州政府的合作模式带入霹雳州，因此促请霹雳州政府必须紧抓这个机会。

他说，Grab Food 会在地方政府提呈注册的小贩名单后，进行符合资格筛选，确保这些小贩符合国家银行对于 Grab Food 平台所制定的条规；若一切符合，小贩便可被列入平台，提供饮食服务。

他说，国难当前，州难紧随；此时此刻早已不应以政党、朝野区分，所有领袖更应放下纷争，以人民福祉为先。#

13 Apr 2020

Kwong Wah Yit Poh, Malaysia

Author: No author available • Section: Nation • Audience : 59,667 • Page: A12
Printed Size: 86.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 964.24 • Item ID: MY0039364389

PEJABAT SETIAUSAHA KERAJAAN NEGERI SELANGOR
SEKSYEN KOMUNIKASI KORPORAT, BAHAGIAN KORPORAT,
TINGKAU BANDARAN SULTAN SALAHUDIN ABDUL AZIZ SHAH,
40150 SHAH ALAM, SELANGOR DARUL SHALIM.
No.Tel: 03-5541 7456/7457/7458 No.Fax : 03-5513 5569
Email: sektahselangor@gmail.com



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

**万事俱备只欠东风
促霹州政府协助
小贩上线刻不容缓**

行管令二度颁布延长，让不少董娘华日重操行业的小贩们感到无助。所幸的是，雪兰莪州政府日前宣布与**GRAB FOOD**合作推行的线上卖成月市集（**E-BAZAAR**），为各类型饮食小贩带来了一线曙光。霹雳州政府是否准备效法该措施，积极扶助省内小贩解决燃眉之急？

李存孝在脸书促请霹雳州政府与饮食外送服务平台展开

李存孝
霹雳州员如港州议员
社青总会长

HARAPAN

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

网上申请复工 须呈员工数量资料

吉隆坡12日讯 | 第三阶段行动管制令中获准营业的9个领域，可从明日上午9时开始向国际贸易及工业部提交申请。

贸工部今日通过面子书贴文提醒，所有申请程序都通过电子方式进行，无需提交任何的文件，但必须准备好部分的资料，尤其是员工详情。

贸工部指出，公司拥有人或雇主在申请时，需要提供的资料包括员工数量、员工个人信息（包括名字、身份证号码和电话号码）等，以及公司性质。

另外，雇主也必须提供公司注册资料，包括各机构发出的公司执照号码，同时也必须准备过去3年公司收入预算。

提前准备好信息

贸工部提醒，每个公司最多只能提供10个营业地点的地址。

申请营业所需资料详情

- 1** 公司注册资料，包括公司委员会发出的公司号码、主要执照号码，以及地方政府发出的执照号码。
- 2** 公司邮件和营业地址，至于营业地址，一家公司最多允许提供10个地点。
- 3** 2017、2018和2019年的公司收入预算。
- 4** 公司固定员工的数量、每名员工的信息，包括名字、身份证号码、电话号码或其他识别信息，以及公司的性质和工作范围。



根据贸工部规定，获准在第三阶段行动管制令期间营业的洗衣店和理发店，只能在周三、四和六上午10时至晚间8时营业。

然气、针对新冠病毒的科学的研究与实验、社会卫生服务（包括已注册的传统医药业者—仅限于已向传统与辅助医药部门注册者）以及五金店、电器电子业和眼镜店（仅限批发和零售）。

另外，建筑工程及相关服务，限于G1和G2执照承包商为主的工程、已证明进度超过90%的工程、隧道工程、维修工程、土坡工程、在合约内阐明的紧急工程、在工地防止虫害的维修、清洁及除虫工作、没完善就可能招来危险的工程、工业建筑系统（IBS）评分超过70的工程、修建员工住处的工程，如员工宿舍或营地，以及涉及建筑业的专业服务，如建筑师、城市规划、土地测量师、材料测量师，以及项目经理等。



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 2

恢复营运 只限绿区

政府在第三阶段行管令期，允许9个领域包括理发店复工复运，引起不少议论。国防部高级部长依斯迈沙比里周日强调，根据贸工部所建议恢复营运的领域，只允许在无新冠肺炎确诊病例的绿区营运。

依斯迈沙比里表示，这

些行业都需要先向贸工部提出申请，而且不是所有申请都会自动获得批准。

对于引起的混淆及疑问，政府和贸工部将会仔细研究人民和业者的意见后，推出相关标准作业程序和细则。

» 报导A4



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 2 of 2

9领域复工 仅限零确诊「绿区」

布城12日讯 | 国防部高级部长拿督斯里依斯迈沙比里强调，政府开放9个领域恢复营运，包括理发店，根据建议，获准营业只限在无确诊病例的「绿区」营业。

「这些行业都需要先向贸工部提出申请，不是所有申请都会自动获得批准，贸工部会进行审核并决定是否批准。」

「根据贸工部的计划建议，这些允许恢复运作领域只是在『绿区』落实，不在红区等地区。」

依斯迈沙比里今日在记者会上询及在政府宣布开放9个领域开放恢复营运，包括理发店，但大部分理发店业者因为无法保持安全社交距离，拒绝在行管令期间营业一事，做出如此回应。

截至4月11日中午12时，我国共有26个红区、15个橙区、78个黄区和29个绿区。29个零确诊病例的绿区当中，仅有4个地区是在西马，分别是霹雳金宝、乌鲁登嘉楼、吉兰丹马樟和吉打铅县，其余的25个绿区皆在东马砂拉越及沙巴。

无论如何，依斯迈沙比里表示，政府和贸工部将会仔细研究人民和业者的意见，然后会推出相关标准作业程序和细则。

他指出，此事是由贸工部处理，因此请等待贸工部发出文告。



做出详细说明。

首相丹斯里慕尤丁在4月10日宣布延长行动管制令2个星期，即延长至4月28日，而贸工部长拿督斯里阿兹敏阿里随后也列出获准恢营的9个领域，当中包括洗衣店和理发店。

须遵守标准程序

这9个工业和服务领域包括汽车业、机械工业、航空业、与建筑有关的项目和服务、科学、专业和技术服务（包括科学研究与实验发展—仅限于法律相关服务）、社会卫生服务（包括已注册的传统医药业者—仅限于已向



依斯迈沙比里强调，根据贸工部建议恢复营业行业领域只限于在绿区实施，业者必须先向贸工部申请复工并等待贸工部审批。

传统与辅助医药部门注册者）、提供批发和零售服务的五金、电子与电器、眼镜店、理发服务以及洗衣服务。

这些行业及领域从周一（4月13日）上午9时开始，可向贸工部申请恢复营业。根据贸工部条规。所有获准在行管令期间营业的公司，都必须遵守标准作业程序，否则可能被撤销营业和采取法律行动。

由于贸工部日前发出文告，并没有对9个恢复营运的工业和服务领域，发出具体说明定义和营

业模式和标准，以及标准作业程序，因此导致相关领域人士感到十分混乱。

其中，大马美发协会昨日发出声明，指其旗下9成理发师基于安全理由，不赞同在行管令期间恢复营业，促请政府收回决定。

大马律师公会也发出文告，尽管贸工部法律相关服务可以恢复营业，但是掌管国会及法律事务的首席署部长拿督达基尤丁来电和发出正式电子邮件，要求律师事务所在行管令期间继续关闭。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

PETALING JAYA

Bereavement care sector treading with caution



By GRACE CHEN
 gracechen@thestar.com.my

THE rising death toll of Covid-19 cases has those in the bereavement care sector taking a cautious stand in terms of their daily operations.

One organisation in Petaling Jaya decided to close its parlours, cemetery and crematorium for the duration of the movement control order (MCO) due to fears that those coming to its cemetery for Qing Ming rituals and funeral attendees may worsen the spread of infection.

Though this has drawn criticism, Petaling Jaya Chinese Cemetery Association chairman Willie Tan said the association's decision was in line with the Prevention and Control of Infectious Diseases 1988 Act, which prohibits gatherings in any premises within any infected local area whether for religious, sports, recreational, social or cultural purpose.

Petaling Jaya Chinese Cemetery Association manages Gui Yuan Crematorium and Funeral Hall.

Willie said the association wanted to keep its members, their staff and visitors safe.

He added that in times of grief, emotions could make it challenging for the security team to implement crowd control and maintain social distancing.

"We do not want to take responsibility should anything like a new outbreak occur from here."

"My employees are also not willing to risk their health. As such, our aim is to care for the safety of the living first."

"We truly sympathise and ask everyone to be patient until the MCO is over and we can resume operations," said Willie.

However, community groups pointed out that the shutting of this essential service was inconvenient for the public.

"It should remain open but only for cremations. No wakes or processions. Whether there is an MCO or not, people still die," said Petaling Jaya Residents Association secretary Datuk Dr Vincent Ng.

Ng said if crowd control was the issue, the parlour should implement measures such as stationing personnel at the entrance to carry out temperature checks and ensuring employees wear masks and gloves.

Masks should also be given out to attendees who did not have one and hand sanitizers made available, he added.

Ng said the association could call in People's Volunteer Corps or Rela members, council enforcement personnel, the police or Malaysian Civil Defence Force to ensure attendees comply with guidelines.

"The closure of the crematorium will be a problem for residents unless the Petaling Jaya City Council (MBPJ) Crematorium next door has the capacity to handle all the cases in the meantime."

"But, the council-owned crematorium does not have parlour facilities," said Section 5 Petaling Jaya Residents Association chairman Ben Thompson.

For now, if the MBPJ crematorium is full, the nearest government-owned facilities are in Bandar Puchong Utama (managed by Subang Jaya Municipal Council) in Selangor and one in Jalan Kuari, Cheras (Kuala Lumpur City Hall).

SS20 Cares Society chairman Eileen Thong said she understood the association's

Move to close facilities mainly due to challenge of managing crowd overcome by emotions



concern for public health – even if it were to set guidelines, it would be exposing itself to risks.

"Emotions will be running high when mourners gather, making crowd management difficult."

"People must understand that we are fighting a pandemic and these are not ordinary times," added Thong.

But if more funeral service facilities decide to close during the MCO, she stressed that the government should work out an alternative solution.

"The mental health, anxiety and feelings of the next of kin must be given serious consideration," said Thong.

The situation differs slightly at Kuala Lumpur Hokkien Cemetery, which is managed by Selangor and Kuala Lumpur Hokkien Association.

Visitors looking to perform Qing Ming rituals are barred from going to its columbarium and burial grounds during the MCO period but it is open for funerals.

Selangor and Kuala Lumpur Hokkien Association secretary-general Tan Peng Chung said for burials, the deceased must be a member of the association while the columbarium was open.

But with the MCO in force, Peng Chung said there were guidelines for mourners to follow at both places.

"The advice to the next-of-kin for funeral rites is no more than 10 family members present at the ceremonies which should not last more than an hour."

"If there is more than one case at the same time, they will be required to follow set appointment times to avoid overcrowding and ensure social distancing of one metre can be observed."

"Security guards will check family

members' temperatures and they must wear masks and use hand sanitisers. Anyone with a high temperature will not be allowed in."

"Those who are not family members but want to pay their last respects to the deceased can come but stay no longer than 10 minutes," said Peng Chung.

Families of the deceased who want to perform more elaborate rites are also offered a temporary place for ashes until the MCO is over so they can return to carry out the necessary rituals.

Nirvana Care Sdn Bhd sales and service general manager Teh Khal Lin, who has 15 years of experience in the industry, said the MCO required those offering funeral services to rethink their service delivery.

Having closed its memorial halls to visitors until the MCO is lifted, it is only open to funerals but like the Kuala Lumpur Cemetery, there are restrictions.

"For wake services, we have stopped food and beverages as well as music band services as these are not essential parts of a funeral and reduced the number of tables and chairs (only four to six in a room) so attendees do not stay longer than required at the venue," said Teh.

The preferred option of many family members now is to cremate the remains first and postpone service until the MCO ends.

Teh said customers were aware of the government's directive and the importance of breaking the Covid-19 chain of infection.

"There are some who refuse to comply but we have to be firm, but polite in our approach."

"Most eventually will agree. To handle those who are in great distress, we have a grief care team," said Teh.



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

医护员互打气 我们必能战胜

“我们必能战胜！”

面对 2019 冠状病毒病的无情肆虐，全国上下携手防疫成了重中之重，然而除了防疫措施需做足之外，“能战胜疫情”的信心在这艰难时期也很重要。

图为一名卫生部官员星期日前往甘榜峇鲁雪州发展机构组屋进行冠病检验之前，在另一名已穿上防护装备的同仁背面写上“我们必能战胜”(KITA MESTI MENANG)的字眼，借此为彼此加油打气。

13 Apr 2020

Nanyang Siang Pau, Malaysia

Author: No author available • Section: KL/Selangor • Audience : 27,667 • Page: B1
Printed Size: 1278.00cm² • Region: KL • Market: Malaysia • Photo: Full Color
ASR: MYR 16,075.47 • Item ID: MY0039365249

PEJABAT SETIAUSAHA KERAJAAN NEGERI SELANGOR
SEKSYEN KOMUNIKASI KORPORAT, BAHAGIAN KORPORAT
TINGKAT 4, BANDARAN SULTAN SALAHUDIN ABDUL AZIZ SHAH,
40150 SHAH ALAM, SELANGOR DARUL SHALIM.
No.Tel: 03-5544 7456/7457/7458 No.Fax: 03-5513 5569
Email: setia@selangor.gov.my



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

工厂减产运输受限 加工食品量少价不变

报道
潘丽婷、容钰婷

(八打灵再也、沙登 12 日讯) 食品制造或加工厂在行动管制令期间受到各因素影响减少产量，市场不时发生日常食材短缺的现象，所幸价格未酝酿涨价！

食材短缺的原因包括工厂为了避免多人在小空间内走动，因此减少工人数量，加上送货司机无法取得通行证，原料供应链无法如常供给等等，都是原因。

据观察，在超市或是公共巴刹，一些档口的新鲜面食类、腐竹、豆腐、豆干、鱼丸饼等，都只有少量货源，或是架子也空了，品牌种类也不齐全。

业者坦言，因为供应商、生产线、员工、物流等方面皆无法在管控期，步伐一致运作，市场出现货源短缺或来不及补足的原因。

生意降 50%

尽管如此，加工食品售价保持不变。

以批发为主的业者透露，管控令期间，生意已下降 50%。

购买加工食品做生意的



消费者如常购买加工食品。

业者也说，厂家指加工材料缺货，尽管工厂仍有操作，惟货量不多。

他们也担心日后加工食品缺货现象更加严重，希望 2019 冠状病毒病疫情尽快好转。

不过，有的加工食品业者表示，供应与平时一样，没有缺货现象，每日如常向供应商拿货；而民众对部分加工食品的需求量并不大。

●加工食品业者·利俊杰

每日都会向供应商拿货，加工食品供应与平时一样，暂时没有缺货现象，售价也与平时一样。

民众对加工食品的需求量不大，管控令开始时，很多民众已经购买，所以之后并没有出现大量购买加工食品情况。

没接获厂家消息指加工食品供应不足，因此也没担心会缺货。目前食物供应链都还有操作。

民众需求量不大



●莎阿南太子园巴刹小贩商会主席·陈忠民

工厂生产线减弱

雪州政府在管控令期间，不允许露天巴刹营业，加上莎阿南太子园一带只有这座大巴刹，人口密集，以致巴刹人潮增加许多。

在鲜蔬果肉方面，供应商算充足，只是一些加工食材有断货或量少情况，例如豆腐、面条、鱼丸饼及腐皮之类。

据了解，这些小加工厂因为限制操作工人人数，持一定作业距离，以致生产线减弱，无法充份供应市场需求。

管控令第 26 天 COVID-19

午餐肉腐竹缺货

●加工食品业者·林健祥

加工食品有缺货现象，有些工厂没有运作，有些外州的加工食品也无法运送进来。

市场上已缺乏午餐肉、腐竹及火腿等。以午餐肉作为例子，很多牌子的午餐肉已经缺货，现在只剩一个品牌的午餐肉，存货也不多。

生意主要以批发为主，批发加工食品给火锅店和咖啡馆，但这些商店现在都没有开业，生意已下降 50%。

现在每周开业 5 天做散卖生意，然而货源供应也不足，也会担心日后缺货现象更严重，希望冠病疫情可以尽快过去。

●豆腐制造厂业者·刘志南 缺黄豆降产量

我们的工厂如常运作，不过产量减半，这是很多因素造成，如员工人数减少、管控令期间送货不易等原因都有。

尤其是一些自雇司机没有向政府注册商号，无法取得通行证，以致找不到人帮我们送货。

同时，疫情不单在我国肆虐，包括全球多个国家，我们使用的黄豆主要来自美国，如今美国面对疫情，物流有所限制，供应商指未来供应有可能无法如常供给，货源或会延迟送到我国等。

由于做豆腐需要豆浆，黄豆无法放囤放，放久豆身干燥，难榨豆浆，只能尽力而为，黄豆供应不足降低生产量。

●熟食小贩·叶小姐

拿货量不多

厂家有说加工食品缺货，没有什么货源。这几天，工厂还有操作，也还有一些供应。

每天都会拿货，但不是所有加工食品都有供应，拿货量也不多，所以卖完就算。购买加工食品的价钱与平时一样。

购买顾客的也已减少了，大家的开销与负担很大，也都害怕病毒减少出门，在家煮食。希望疫情能快点好转。



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

出现确诊病例 沙登2巴刹更严密防疫

(沙登 12 日讯) 沙登区出现 2019 新冠病毒病确诊病例，该区仅有两所公共巴刹，即沙登巴刹及人民巴刹，采取更严密防疫措施。

由于雪州政府在行动管控令期，不允许露天巴刹经营，以致上述两所有盖巴刹人潮变多，巴刹也采取措施防疫，包括只开放一个山入口，限人数进入等。

志愿警卫团每日清晨 5 时 30 分至上午 9 时 30 分，出动 13 至 16 名成员在沙登巴刹执勤，之后由梳邦再也市议会官员接手。梳邦再也市议会则派出每班 5 名官员，在人民巴刹执勤。

据悉，人民巴刹附近并没出现冠病病例，沙登巴刹近则有确诊病，因此防疫措施更加严密。

志愿警卫团团长黄亚添接受《南洋商报》访问时披露，沙登巴刹人潮很多，排队队伍

长约 300 米，星期六及日人潮更多。

暂未限制购买时间

他表示，会让残疾和行动不便人士优先进入巴刹购物，暂未限制购买时间，希望居民配合，也不允许体温超过 37 度者进入。



进入巴刹的民众都必须佩戴口罩。

●猪肉小贩黄先生：做好防疫措施

沙登露天巴刹关闭后，只剩两个可营业巴刹，人潮变多也使猪肉供应有些不足。

一人患病，全家须隔离。我们做生意也会害怕冠病，积极做好防疫措施。

●蔬菜小贩戴先生：戴口罩多洗手

担心冠病病毒，采取的措施包括戴口罩以及多洗手。

执法人员限制进入沙登巴刹的人数，感觉巴刹内的人数没有很多，通常一个时间只有 2 至 3 名顾客到来购买蔬菜，巴刹内也有很多蔬

受访民众指平均每隔一至两周才上巴刹一次，减少外出，所以每次采购份量特多，因此一些货物有出现缺货现象。

受访小贩指出，该区露天巴刹关闭后，到来巴刹民众较之前多。尤其管控令第一周，巴刹人潮剧增，后来慢慢减少。

他们说，这段时期，食材售价都与平时一样。有的民众会协助邻居、交通不便者或年长者购买食材，发挥守望相助精神。

菜档口。

●家庭主妇王小姐：无法多卖存放

以前每周到巴刹一次，现在也是。

目前有些食材较难买，如菜和鸡胸肉，有的也不耐放，无法多卖来存放。

●熟食小贩郑金娣：配合管控令暂休

我是沙登巴刹熟食小贩，目前配合管控令暂休。

以往每天在把巴刹购买食材，如今每两个星期上巴刹一次，购买的食材分量也增大。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

進一步鞏固權力？政府相關公司高層換人疑雲



哥美茲
Edmund Terence Gomez
馬大政治經濟教授

國 型甫掌权不过一个月余时间，但政府相关公司（GLC）董事及高层人员变动的幅度和范围，让人感到困惑不已。由于国型现在由首相和其曾在希望政府服务的资深部长领导，他们以前委任相关人员，如今却更换这些领导层，更令人不解。

在大马，一名内阁部长可管辖大量的政府相关公司，由于获委进入内阁重要部门的政治人物，对企业界有巨大的影响力，因此有必要阐述一下近期的政府相关公司发展史。

在2018年大选前，由马哈迪领导的希望，承诺将对政府相关公司进行改革，这竞选宣言非常重要的，因为时任首相兼财政部部长纳吉，牢牢掌控大马首屈一指的政府相关公司。

这类首相兼财长的做法，被指造成严重的滥权行为，包括一马发展公司、朝圣基金局、玛拉机构等丑闻。

纳吉领导时期，4个政府部门拥有巨大的商业影响力，它们分别是首相办公室、财政部、乡区发展部及企业发展部。当希望执政后，首相马哈迪新增了经济事务部，重要的土著政府相关公司被转移给阿兹敏阿里（当时仍在公正党）负责。马哈迪也将重要的投资臂膀，即国民投资公司（PNB）从财政部移去首相办公室。这表示，虽然首相不再兼任财长，但反对党长期以来的批评，即相关经济权力已被移

至首相办公室。

马哈迪随后委任了来自土团党的丽娜哈仑担任乡区发展部长，企业发展部长则是同党的礼端尤索夫，两者皆不曾有领导政府部门经验。乡区发展部负责管辖许多低收入、贫穷土著居住的乡村地区，属下机构包括玛拉机构和联邦土地统一及复兴局（Feleria）等，这些法定机构都拥有大量的政府相关公司。

企业发展部则负责管辖占据企业界98.5%的中小型企业，换言之，马哈迪及土团党对大马企业界，拥有巨大的影响力。

国民联盟权力转移

国盟掌权后，尽管阿兹敏和礼端尤索夫仍留在内阁内，但上述部门起了变化，首相慕尤丁解散经济事务部，将旗下机构并入首相办公室下。已成土团党员的阿兹敏，如今负责较不重要的外贸部。

虽然阿兹敏被委为高级部长，但由于外贸部掌控的政府相关公司不多，因此对这类企业的影响已减弱。

若拿马哈迪和慕尤丁比较，如今后者对企业界有更大控制权，隶属首相办公室的关键机构包括国民投资公司和大马唯一的国家主权基金，即国库控股。这两机构控制了大马前10大上市公司的其中8家，它们包括马银行、联昌银行、能源公司国能、电讯公司亚通、多元化经营的森那美、石油相关公司国油化学和医疗公司HHI等。

此外，没政治背景的银行家东姑赛夫鲁被委为财长。表面上，这是任命“技术官僚”，而他本身也强调不是政治人物，希望能在没政治干预下履行职责，但马上被巫统资深领袖邦莫达反驳，称“他不了解本身受委，其实就是一个政治举动。”

财政部管辖的机构，包括拥有大量存款的雇员公积金局、退休基金会

（KWAP）、财政部长机构等。

有趣的是，虽然丽娜哈仑加入国型政府，但现在乡区发展部却交由另一名较资深的土团党党员阿都拉迪夫掌管，她本身则去了妇女部，而该部并没显著有政权的政府相关公司。至于阿都拉迪夫，他是前巫统党员、现任丰盛港国会议员，该选区位于慕尤丁的大本营柔佛。

由于乡区发展部掌管很多法定机构

和政府相关公司，在农村拥有巨大影响力，许多地区长久以来都是巫统的基本盘，因此这部门的领导人，向来由政党资深领袖出任。由于土团党在这类选区所获得的支持较少，因此继续掌管乡区发展部显得非常重要。

至于企业发展部，则交给了来自东马砂拉越的旺朱乃迪，后者是该州执党政党土保党员，这或许说明慕尤丁不重视负责中型企业的未来发展部。这部门属下机构包括中小型企业银行、人民银行。

不过，慕尤丁很快就得他失职了，因为他甫公布本身的第一轮振兴经济配套，就面对各中小型企业的猛烈批评，进而被迫在一个星期后，再度宣布协助中小型企业的援助配套。相关协会认为慕尤丁第一轮宣布杯水车薪，指若没获得援助，至少一半的中小型企业将倒闭，进而导致400万人失业。

首相办公室和土团党如今掌握大量企业控制权，让人吃惊与担忧。与此同时，慕尤丁担任深具影响力的国库控股主席，而财长东姑赛夫鲁受委董事，马哈迪时代疾获的阿兹敏，董事一职则获得保留。

虽然首相担任国库控股主席和财长是董事部成员是惯例，但贸工部长担任国家主权基金董事，却是前所未有的事。

一些与关键政府部门有密切联系的

政府相关公司董事部成员也有所变动，一些人是主动辞职。

举例说，由国大党沙拉瓦南担任部长的人力资源部，传出消息将委任土团党国会议员莫哈末费沙，担任旗下机构大马社会保险机构主席一职，取代7日离职、具有保险专业背景的扎克里。

无论如何，由于上述法定机构相关法律已阐明，主席人选不能有政治背景，因此莫哈末费沙的任命不太可能成功。但该部门其他机构则有了变动，人力资源发展基金（HRDF）董事部主席诺法丽达（非政府组织G25成员）被撤换，新主席是国大党前青年团长尼尔森。

冲突与变化

涉及政府相关公司的课题有3大要点，首先，上述人事变动并未反映出被相关部门掌控的政府相关公司真实数量和实际情况，也没有个别董事不再为这些公司服务的完整名单。

政府相关公司董事职位变成政治酬庸，可以分配出去的董事职位数量很多，用来安抚那些未获得内阁职、心怀不满的人民代议员。

第二，就连国盟成员党领袖也非议部门重组和部长任命；第三，更让慕尤丁烦恼的是，他要在迫在眉睫的土团党党选前，解决党内派系斗争。马哈迪继续担任党主席，但慕尤丁却要面对挑战他总裁一职的马哈迪儿子慕克力。

更甚的是，慕尤丁似乎没获得巫统全力支持，巫统公开质疑他的内阁名单。巫统国会议员阿莎丽娜曾是内阁成员，她开腔批评其政党国会议员理应获得“更多重要部门”职，且“联盟政府”不应“一党独大”。

巫统前国会议员沙里尔则认为，内阁成员的挑选，并未反映集体精神，另一名巫统领袖达祖丁也直指阿兹敏受委高级

部长不妥，称“我们对这事感到不舒服，我们认为这延续了土团党的议程，甚至可能还不仅如此。”

仅有一名来自巫统的领袖，即依斯迈沙比利，被委为国防高级部长，这部门所掌控的政府相关公司也不多。在纳吉时代，依斯迈沙比利是巫统发展部长。

与此同时，马哈迪已开腔指委任部长和政府相关公司高层的权限，会被国盟政府用来自吸引跳槽者，以巩固后者在国会的地位。

根据马哈迪的说法，“我们在国会仅有114席，但如今越来越少”，因为慕尤丁挖了他的人过去。实际上，慕尤丁创造了大马史上人数最多的内阁之一。同时，预计未来数个星期，会有大量的政府相关公司高层任命。

令人不安的趋势

以往和现在的趋势显示，即便大马自2018年至今迎来3个不同政府，政府相关公司仍不负责任地利用、原本成立的公司宗旨，是要纠正社会不公现象，却成为统治精英用来巩固权力的重要政治工具。

这些政府相关公司已被利用通过3种方式，以帮助统治精英的既得利益：首先，将源自政府的各种优惠，派发至各主要选区，以获得选举支持。第二，允许委任政治人物加入政府相关公司董事部，以获得政党的支持。第三，马哈迪认为，国盟提供有利可图的董事职，导致政党有人跳槽，进而让他领导的政府垮台。

由于政府相关公司是在经济中发挥关键作用的主要企业，必须对这些大规模的董事部成员变动提出质疑，因为它们极具破坏性。当政府相关公司需被用来支撑因COVID-19疫情影响的经济时，它们却继续被用作保留和巩固权力的工具。



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

林釗盈：若無法證明合格 雪應停止社區測冠病

(八打灵再也12日讯)马华雪州联委会宣传主任林釗盈认为，若无法证明测试合格，雪州政府应马上停止“社区检测冠病”活动。

雪州大臣昨日宣布推动“社区检测冠病”(Community Testing)，组队到州内的数个冠病红区，如乌雪、乌冷、八打灵、巴生、鹅唛和雪邦，为高风险群进行冠病快速检测，惟雪州马华感到非常不解，要求州政府解释。

林釗盈今日发文告质疑州政府发动的“私人界和志愿团体”是否具有合格的卫生资格，以及所采用的配备是否符合标准。

快速测试 缺充足临床数据

他说，世界卫生组织目前向全世界发布重要信息，敦促各国勿采用未经批准的快速测试，理由是有害的测试缺乏充足的临床数据。因此，民间普遍对市面上种种快速测试产生信任问题，到底快速测试是否获得世卫或大马卫生部的接受？

他坦言，雪州政府若无法合理交代其使用的测试方式，以及所任用的测试人员是否合格，那意味着做法非常不理智，应马上停止该项行动。

“从新闻报道中，州政府显

然没有与卫生部合作，这些不经卫生部审议的活动最终能纳入数据吗？若不能纳入数据，那检测目的到底何在？”

他也说，该项“社区检测冠病”活动将为高风险者进行检测，但卫生部规定只有从疫区回来、与确诊者接触、和大感染群有关联或发病且具有冠病症状者，才需进行检测。

雪政府活动 没实施社交距离

另外，他补充，雪州大臣和活动负责人在推介礼上，并没有实施足够的社交距离规定，也没有戴口罩，产生不良的社会观感，非常不可取。

“雪州政府应该做出表率，规定严格的社交距离，而不是为了活动而活动，让整个行管令的目的功亏一篑。雪州马华认为，冠病疫情当前，州政府应做好自己的本分，不要胡闹和添乱，应对传染病的公共卫生工作应由卫生部来操办。”



林釗盈说，若雪州政府无法证明测试合格，必须即刻停止“社区检测冠病”活动。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

“雪家教網站”平台 開放私校學生註冊

(八打灵再也12日讯) 雪州政府推出的“雪州家教网站 (selangortutor.com)”平台已开放给州内各源流小一至中五学生使用，学子受促踊跃注册，宅家学习。

雪兰莪基金 (Yayasan Selangor) 昨日发表文告指出，该项免费电子教学 (e-learning) 服务已于本月3日启动，并将持续开放至5月31日，原只供政府学校的小一至中五学生进行线上学习，惟如今在群众要求下，已开放给州内的私立学校学生。

文告提及，截至前日已有多达4万名学生注册并使用该平台，其他学生与家长也受促尽快注册，在行动管制令期间善用该学习媒体。

雪州家教网站按教育部的课纲标准，准备了13万道习题；学生可透过桌面电脑、手提电脑、平板电脑或智能手机进入该网站注册并使用。

学生或校方若面对任何注册或使用问题，可致电该基金的职员哈兹 (013-401 6055) 和法乌萨尼 (019-221 9321) 查询。



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

提早開店遭取締揭發

無牌雞肉店被令關閉

(巴生12日讯) 雞肉店于行管令期間提早开店，在被巴生市议会執法人員取締時，遭揭發竟是無執照非法營業，馬上遭指示关闭！

巴生中路大巴剎附近的雪州發展機構商店（Blok PKNS），今日有雞肉店提早开店和外勞在店前公然賣海鮮，触犯行动管制令和巴生市议会商贩营业条例。

充公3隻雞和海鮮

基于这些违例行为，市议会执法组直接充公3隻鸡和海鲜货品，摊贩只能在行管令结束后赎回，付上沉重代价。

市议会执法组主任安德里阿尔曼今早亲自率队，在市议会巴生北区行动单位、警方和志愿警卫团协助下，到中路大巴剎一带的店面展开取締，结果发现有一间鸡肉店提早于上午8时前营业，触犯了行管令规定。

市议会执法组随即援引1974年道路、沟渠及建筑物法令46（1）项条文，充公了一共3隻鸡，并谕令该店没有市议会发出的营业执照，谕令店面必须马上关闭。

外劳五脚基摆卖海鲜遭充公

执法人员接着在该处一间店面的五脚基，发现有一名外籍摊贩正在摆卖海鲜，于是援引2007年（巴生市议会）第三地方条例的小贩事项，充公了所有货品，以儆效尤。

安德里透露，除了中路大巴剎一带的店面，执法组也派员在市议会辖下的另3间公市，即巴生港口巴剎、加埔镇巴剎和班达马兰新村旧巴剎进行取締和监督，确保摊贩和民众守法。



准备进入巴剎的民众有序排队，恪守行管令的社交距离。

確保業者顧客守法

为了确保购物民众遵守社交距离，安德里亲自率领到大巴剎附近一些有问题的店面监督。

市议会在行动中没有逮捕任何人，但有记下店主和店面的资料，作为存档记录和他日采取后续行动。

执法队在行动中规劝和监督顾客，必须轮流分批进入店内选购

物品，并保持至少1公尺的社交距离，随行的警卫团则负责疏导人群。

执法队发现到，大巴剎邻近其中一间店面，有提供消毒搓手液供顾客使用。

雪州警察总部一名警长英巴和3名警员也参与执法行动，协助与监督市议会执法组检查商贩执照与外籍员工护照过程。



安德里亲自出马，到一些有问题的店面监督运作情况，确保业者和顾客遵守行管令规定。



严玉梅促请商家勿把货品摆放在五脚基处，以避免顾客群聚。

嚴玉梅：商家須配合規定

负责中路大巴剎一带的巴生市议员严玉梅受访时强调，市议会开展执法行动旨为竭尽所能防止冠病病毒传播，商家应在此非常时期，尽上“社会责任”给予全力配合，予人方便，自己也方便。

“商务必配合行管令规定，只能根据获允许的时段营业，确保所有物品只能摆放在店内，不能放在五脚基等范围，从而避免顾客群聚。”

她说，如果商家觉得店内狭窄，不够地方摆放货品，那就应该搬迁，切莫把货品堆放在五脚基，否则一旦被市议会执法充公，只能到行管令结束后才能申请赎回。

“如果店面地方不够放置货物，商家应考虑更大的空间，而不影响顾客入内购买。”

严玉梅也促请商家主动提供消毒搓手液，确保顾客都戴口罩，保持1公尺的社交距离和控制店内人流，同时遵照营业执照批准的范畴。

她说，根据行管令规定商家必须在地面上贴上间隔人群的贴纸和限制进入店内的人数，如果出现太多人潮，需安排一名店员在入口处控制人流。

她赞赏市议会的执法效率，目的是为了照顾市民不被病毒传染，促请商家和市民给予全力配合，一同阻断疫情。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

雪大臣：沿戶檢測高危群 沙亞南第6區沒封城

(沙亚南12日讯)雪州沙亚南第6区没有封城！

雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁昨晚在脸书专页贴文驳斥社媒指沙亚南第6区已关闭封城，直斥是不实传言。

他指出，八打灵县署和雪州卫生局只是沿户替高风险群优先进行检测，作为社区卫生防疫措施。

免费检测防疫情散播

“这项检测是免费的，是州政府防止疫情散播其中一项措施。”

有关声称封城的帖文，形容有当地家庭患上冠病，导致整条路的住户全被隔离封锁，并附上救护车到场的照片。

阿米鲁丁的澄清贴文获得通讯及多媒体部属下的打假新闻网站Sebenarnya.my转载，也有许多网民



在阿米鲁丁的帖文下留言，谴责这类制造混乱的假新闻。

Seksyen 6,
Shah Alam
Akan Dikenakan
Perintah
Berkurung?

SEBENARNYA.MY
Tak Pustak Jangan Korang

Sebenarnya.my官方打假网站指沙亚南第6区被封城乃假消息！

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

沿戶篩檢符合標準作業 雪大臣：用衛部批准器材實驗室



穿戴全罩式防护装备的医护人员，配合雪州政府的大规模社区检测冠病活动，挨家沿户使用卫生部允准的筛检方式，检验雪州5000名人民是否患有冠病。

（沙亚南12日讯）雪州大臣拿督斯里阿米鲁丁披露，州政府通过雪州预防冠病特工队为5000名雪州人民进行的挨家沿户冠病筛检，是使用经卫生部批准的器材和实验室，并非快速检测（rapid test）方式。

他今日在个人推特回覆网民提问时指出，有关筛检符合雪州卫生局的标准作业程序，矢言州政府是以更积极和前瞻的角度，来应对冠病疫情。

雪州从昨日起，启动在冠病红区进行大规模的“社区检测冠病”活动

（Community Testing），挨家沿户分阶段为5000人进行筛检，首站为乌冷区。

雪州目前有6个县市被纳入“红色”警戒区，即乌冷、八打灵、巴生、鹅唛、乌雪及雪邦。

卫生总监拿督诺希山早前指出，使用卫生部“RT-PCR”（实时聚合酶链反应）的诊断筛检，比使用快速检测来得更准确，因前者得以检测出患者身体内的病毒；而市面上盛行的快速检测，则只能检测病患在患上冠病后，身体所产生的抗体。

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

黃思漢：9領域逐步開放 雪將與國安會協調

報道▶莊舜婷

(八打灵再也12日讯) 随着国际贸易及工业部宣布9个领域将在行动管制期间逐步开放，处于冠病疫情重灾区的雪州将等待国家安全理事会的指示，才决定进一步的行动，惟雪州政府会依据雪州的情况来处理。

雪州行政议员黄思汉向《大都会》社区报记者指出，雪州政府将与国家安理会协调，目前等待国安会给予进一步的指示。

他表示，联邦政府必须与各阶层政府作出协调和商讨，毕竟最后执行这些任务的是地方政府。

國安會須清楚列明條例

他说，早前联邦政府数次公布的指南皆含糊不清，造成州政府、地方政府混乱，所以国安会必须清楚列明条例，公布所允许营业的时间，卫生部也须发出执行指南，州政府才能采取进一步行动。

他指出，州政府除了与国安会协调，行政议会上也会作出讨论，看需不需要再加强一些条例。

“我们首要考虑的是有关行业是否有迫切需求，州政府会依据雪州的情况来处理，最重要是人民的健康获得保障。”

他表示，由于目前仍处于行管令第二阶段，可营业领域一切照旧，



黃思漢：
雪州政府将与国
家安全理事会协
调，依据雪州的
情况来处理及探
讨贸工部所宣布
开放的9个领域。

第三阶段则等候国安会指示，如果没有变动，原有可营业领域仍继续运作。

质疑贸工部

应付全国申请能力

黄思汉指出，贸工部所管辖的领域理应是贸易及工业，但如今理发店、眼镜店、传统和辅助医药、中医师服务等都被列入该部管辖。他质疑该部是否有能力应付全国的申请，是否有相关业者的资料去核准，如何去鉴定适合不适合营业。

他说，从行管期开始，除了特定的制造业需向贸工部申请准证外，其他商业领域皆由州政府与国安会协调，地方政府再依据国安会所发出的指令拟定合适的营业时间，这才是正确的方式。

他认为，政府不应放得太松，除了有必要的制造业，在有效管制及做好防疫措施下可逐步开放，那些很难控制且需要近距离接触的领域，如理发店则有必要延后。

理发店应延后复工

“我们都必须接受行动管制令的事实，不可能像之前般方便生活，大家都受到影响，必须作出改变及适应，甚至是牺牲。”

他补充，相比之下，眼镜店的需求更大，如果眼镜坏了，近视度数深的人可能会面对生活困难，惟理发店则没有这方面的迫切需求。



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1



貧戶等救命

廖書慧：行管延長求助者倍增

報道 ▶ 林淑敏

(烏雪12日訊)預算派糧1000份，却有2350個赤貧家庭等着救命，僧多粥少，怎么办才好？

让人无奈的是，还有许多经济无虞者也趁机要求派粮，并且向县议员、村长和非政府组织等地方基层领袖提出多重申请，增加各方的过滤工作，使有关方面被迫消耗大量时间和人力作出遴选，拖延派粮计划。

乌雪国会议员廖书慧透露，自行动管制令实施以来，接获多个家庭断炊的汇报，因此结合本身与公正党6名乌雪县议员，即刘俊勇、李明伟、纳西尔、哈菲兹、亚瑟斯及拿佳拉惹的拨款，采购1000份粮包应急，不料行管令却一再延长，致使求助人数倍增，让她为了筹粮而心力交瘁。

她说，在发动派粮行动时，虽然计划是1000份，但接获1350项申请，足足超出预算35%。

累计申请4位数应接不暇

“我认为非常时期必须摒弃种族、宗教和政治因素，站在人道立场给予援助，即使是外劳，在濒临饿死的边缘也需要雪中送炭，于是四处筹措，终于筹足1350份。”

“不料，行管令却再度延长，让部分原本已经获得接济的家庭再度弹尽粮绝，又回来要粮。目前，累计申请已逾4位数，即总数超过2350份，让我们应接不暇。”

廖书慧是在其服务中心包装和分派粮包时，这么告诉《大都会》社区报记者。

糧包不夠派



廖書慧助理和区部基层领袖，将接济品发到各区急需援助的贫困家庭。

李明伟（左）将米粮送到受患者手中。

貧困者走數公里討糧食

据了解，乌雪有越来越多手停口停的赤贫家庭在行管令中陷困，一些从外地移居至此的家庭，因为举目无亲，已挨饿多时，有者甚至以饼干搅碎后加水，做成饼糊喂养孩子。

亦有从事餐厅洗碗工作的单亲妈妈，申诉与子女已数日无米下肚，饿得手脚发软，发消息上网求助。

廖书慧表示，亦曾有贫困者

步行数公里，到其服务中心乞讨粮食，使她不忍见死不救。

她解释，尽管雪州政府有向小贩发出紧急援款，但乌雪有许多商贩是从事小本经营的路边摊，没有能力向乌雪县议会申请执照，因此亦无法获得援助。

“我们已过滤无数个非紧急申请，方剩下如今的2350个家庭。我们在每份粮包中放入白米、口罩、饼干、杀菌肥皂、鸡蛋和面粉，在获得菜农的赞助

时，亦会额外附上一份蔬果，尽量让受患者获得营养。”

吁让粮食给真正赤贫者

她吁请家有隔夜粮者，让路给真正的赤贫者，争取让更多人一同度过疫情。

“在希望倒台后，我本年度所得援款大不如前，经费有限，盼大家能以同理心同舟共济，让已经家徒四壁者先获得粮食充饥。”

廖書慧說，为了节省经费购买粮食，

廖書慧已获桃源岭一名华裔和一名巫裔菜农的同意，借出人手和土地在这段期间帮助其服务中心种菜，以期在3周后的收成时，可以接济更多贫困家庭。

菜農借出土地種菜助貧戶

“我已拨出数千令吉购买菜籽和肥料，并交由2名菜农播种。他们同意这段期间不生产蔬菜牟利，先协助社会渡过难关，让我心生感

激。我也深盼善长仁翁能以助人为本的精神，尽量资助有需要的人。”

有意捐助者，可致电廖书慧机要秘书吴明保（012-388 3600）。



Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1



莫哈末阿菲克（前排左五）、林斗益（前排左七）及颜境橙（右七）协助分配支援物资，并与各居协、团体组织及甘榜管委会代表等合影。

“感恩雪政府撥款1萬” 林斗益派物資助民解困

（万津12日讯）瓜冷市议员林斗益感恩雪州政府在第二阶段的关怀经济配套中，让市议员各获1万令吉的特别拨款，用以帮助有需要的个人或家庭。

“这项举措显示州政府体恤民情民困，在这最艰难的非常时期，设法减轻人民生活负担，协助解决人民所面对的困境。”

也是瓜冷市议会第19区居民代表委员会（MPP Zon 19）主席的林斗益说，配合这项措施，他在首阶段先派发100份物资给有需要的家庭，并希望冠病疫情尽快好转。

同时，他也征得万津社会闻人拿督颜境橙慷慨捐献100份食品物资，以及非政府组织“My Kuala Langat”捐出200包白米。这批干粮物资将通过当地的居民协会、社团组织及义工团队，转送或派发予有需要的个人或家庭。

阿菲克吁助贫户

另外，My Kuala Langat组织主席兼瓜冷市议会第18区居民代表委员会主席莫哈末阿菲克则呼吁，在国家面对

这段最艰难的时刻，希望社会上有能力的个人、团体及企业商家发挥大爱的精神，不分种族及宗教信仰，与政府一同帮助贫苦家庭，塑造一个真正和谐友爱的社会。

林斗益、颜境橙及莫哈末阿菲克日前已特通过居民协会、甘榜村长、团体机构与志工团队等把总数200份干粮物资顺利分发出去。其中，甘榜双溪浪峇鲁管委会、甘榜万津管委会、

Masyarakat Unggul福利组织、公正党万津支部、公正党仁嘉隆支部、公正党直落邦里马加朗支部、哥文宁花园睦邻原则中心、万津基安邦睦邻原则中心、Keamanan Sejagat协会、波玲颖花园居民协会、沙理花园居民协会、百度里花园居民协会及德理玛花园居民协会各负责分发10份；瓜冷中央国际狮子会负责30份，以及义工团队负责40份的物资分配。



各单位代表与志工领取米粮物资，准备转送给有需要的家庭。